



## COMUNE DI CASAL VELINO

### PROVINCIA DI SALERNO

Codice ente 10081	Protocollo n. 5754
<b>DELIBERAZIONE N. 107</b> in data: <b>03.06.2019</b> Soggetta invio capigruppo <input checked="" type="checkbox"/>	

### VERBALE DI DELIBERAZIONE

### DELLA GIUNTA COMUNALE

**OGGETTO: DEFINIZIONE CONTROVERSIA DI CRISCI CARMELO  
C/COMUNE DI CASAL VELINO - PROVVEDIMENTI**

L'anno **duemiladiciannove** addi **tre** del mese di **giugno** alle ore **10,30** nell'ufficio Segreteria, previa avvisi informali, sono stati oggi convocati a seduta i componenti la Giunta Comunale.

All'appello risultano:

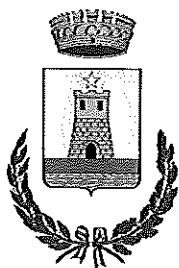
PISAPIA SILVIA	P
GIORDANO DOMENICO	P
CRESCENZO ANGELO	P
ABAGNALE KATIUSCIA	A

Totale presenti **3**

Totale assenti **1**

Assiste il Segretario Comunale **Avv. Diana Positano** il quale provvede alla redazione del presente verbale.

Essendo legale il numero degli intervenuti, l' **Avv. Silvia Pisapia** nella sua qualità di Sindaco assume la presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell'argomento indicato in oggetto.



# COMUNE DI CASAL VELINO

## PROVINCIA DI SALERNO

Proposta n. 141 del 23.05.2019

Oggetto: DEFINIZIONE CONTROVERSIA DI CRISCI CARMELO C/COMUNE DI CASAL VELINO - PROVVEDIMENTI

### PARERI PREVENTIVI

Ai sensi dell'art.49, comma 1 del D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267 si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità TECNICA, CONTABILE, della proposta di deliberazione formalizzata col presente atto:

**IL RESPONSABILE DEL  
SERVIZIO**

**f.to**  
Dr. Schiavo Giuseppe

**IL RAGIONIERE**

**f.to**  
Dr. Raffaele Poto

Ad Iniziativa del:  Sindaco  
 Assessore al ramo  
 Responsabile del Settore

LA GIUNTA COMUNALE

#### Premesso che:

- in data 25.10.2016, presso il porto di Marina di Casal Velino, il sig. Di Crisci Carmelo, dopo aver provveduto al rifornimento di carburante alla sua imbarcazione, ha riportato danni alla imbarcazione medesima andata in panne a causa della contaminazione della benzina erogata;
- con atto di citazione del 30.01.2017, prot.n.836, il sig. Di Crisci Carmelo, a mezzo di legale di fiducia, ha incardinato relativo contenzioso al fine di ottenere il risarcimento dei danni, oltre che spese legali, quantificabili in una somma complessiva di € 3.697,21;
- con sentenza n. 311/2018 il Giudice di Pace di Vallo della Lucania ha condannato il Comune di Casal Velino al risarcimento dei danni in favore del sig. Di Crisci Carmelo nella misura di € 3.330,50 oltre interessi dalla domanda al saldo come in motivazione nonché al pagamento delle spese processuali liquidate in complessive € 1.340,53 di cui € 135,53 per spese oltre spese generali al 15% IVA e cpa come per legge con attribuzione al procuratore antistatario ;

#### Considerato che:

- sono intercorse intese informali tra le parti al fine di addivenire ad una soluzione transattiva della vicenda;
- appare opportuno, pertanto, destinare alla definizione dell'attivato contenzioso la somma complessiva di € 4.738,17 ( diconsi € quattromilasettecentotrentotto//17 ) di cui € 3.000,00 (diconsi Euro tremila//00) da attribuirsi direttamente alla parte lesa e la restante parte all'avvocato antistatario ;

#### Preso atto che

- il pagamento delle somme dovute, in forza dell'approvando schema di accordo transattivo, trova copertura finanziaria nel bilancio di previsione relativo all'esercizio in corso 2019 e più precisamente al capitolo 1/140;
- come precisato dalla Corte dei conti, Sezione di Controllo per la Toscana (Delibera n. 132/2010) nell'ambito della sua "Relazione generale sul fenomeno dei debiti fuori bilancio e linee di orientamento in materia" precisa che gli accordi transattivi presuppongono la decisione dell'Ente di pervenire ad un accordo con la controparte per cui possibile per l'Ente definire tanto il sorgere dell'obbligazione quanto i tempi dell'adempimento. In ragione di ciò, nel caso in cui l'ente a fronte di una sentenza esecutiva, voglia (...) pervenire ad un accordo transattivo, non si rende necessario il riconoscimento della legittimità del debito che peraltro risulterebbe contraddittorio rispetto al contenuto della volontà transattiva che si vuole porre in essere;
- prosegue la Corte *"In relazione all'accordo transattivo, occorre premettere che l'art.194 del TUEL contiene un elenco tassativo delle spese relative ai debiti fuori bilancio, per cui le cosiddette spese "anomale" non sono contemplate, tra cui quella in argomento, quale prestazione passiva da parte degli enti che avviene mediante il ricorso alla "transazione". Tale istituto seppur non previsto dall'ordinamento, è invece previsto dall'art. 1965 del Codice Civile che definisce la transazione il contratto con cui le parti, facendosi reciproche concessioni, pongono fine ad una lite già incominciata o prevenendo una lite che può sorgere tra loro. Con le reciproche concessioni si possono creare, modificare o estinguere anche rapporti diversi da quello che ha formato oggetto della pretesa e della contestazione delle parti (Codice Civile art. 1976). A questo riguardo si evidenzia che il principio contabile n. 104, nel rammentare quanto sopra espresso in ordine alla tassatività delle tipologie di spese riconoscibili quali debiti fuori bilancio, si esprime nel senso che gli accordi transattivi non possono essere ricondotti al concetto di debito fuori bilancio per cui, al di là dell'aspetto sostanziale, nel caso di fattispecie poteva senz'altro astenersi dal riconoscimento formulando un semplice indirizzo di procedere, fatto salvo l'adozione di appositi atti da parte della Giunta"*.

Ritenuto che la presente deliberazione e gli atti in essa richiamati sono stati redatti ed approvati per l'unica finalità di avviare la procedura di perfezionamento della ipotesi transattiva di una intesa sostanzialmente raggiunta con la riserva di approvazione da parte della Giunta Comunale per cui l'eventuale rifiuto a concludere la presente transazione da parte della controparte sig. Di Crisci Carmelo comporterà l'automatica nullità della presente deliberazione e dei relativi atti allegati con preclusione assoluta che gli stessi possano essere acquisiti ed utilizzati da controparte medesima nella continuazione del giudizio in corso;

-che, quindi, per le considerazioni innanzi illustrate, è conforme all'interesse generale di questo Ente approvare con atto deliberativo della Giunta Comunale l'ipotesi transattiva illustrata ed autorizzare altresì il Sindaco, quale legale rappresentante dell'Ente, a sottoscrivere il relativo atto di transazione secondo lo schema allegato alla presente deliberazione quale parte integrante e sostanziale della medesima;

Visto, in particolare, l'art. 48 del citato D.lgs. n. 267/2000, che individua la Giunta quale organo di governo dell'Ente e comunque titolare di una generale competenza residuale ("La giunta compie tutti gli atti rientranti riservati dalla legge al consiglio e che non ricadano nelle competenze, previste dalle leggi o dallo statuto, ai sensi dell'articolo 107, commi 1 e 2, nelle funzioni degli organi di governo, che non siano del sindaco o del presidente della provincia o degli organi di decentramento");

Visto lo Statuto Comunale vigente

Visti i pareri favorevoli espressi ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. N° 267/2000;

PROPONE (a deliberato)

**Di riconoscere**, preliminarmente che, ai sensi dell'art. 4, comma 1, lett. e), del D.Lgs. 30-6-2003 n. 196, Codice in materia di protezione dei dati personali, i dati di cui al presente atto non sono assimilabili a quelli "giudiziari", tutelati da quel codice, in quanto è escluso trattarsi di "dati personali idonei a rivelare provvedimenti di cui all'articolo 3, comma 1, lettere da a) a o) e da r) a u), del D.P.R. 14 novembre 2002, n. 313, in materia di casellario giudiziale, di anagrafe delle sanzioni amministrative dipendenti da reato e dei relativi carichi pendenti, o la qualità di imputato o di indagato ai sensi degli articoli 60 e 61 del codice di procedura penale";

**Di approvare** l'allegata bozza di transazione della vertenza in oggetto relativa al risarcimento dei danni conseguenti al sinistro occorso in data 25.10.2016, in Casal Velino Marina – Zona porto, stanziando a saldo di ogni diritto e pretesa comunque dipendenti dal contenzioso in premessa la somma globale di € 4.738,17 ( diconsi € quattromilasettecentotrentotto//17 ) a titolo di totale indennizzo, a saldo e stralcio finale di ogni pretesa ;

**Di approvare** lo schema di atto di transazione allegato alla presente deliberazione quale parte integrante e sostanziale autorizzando il Sindaco a sottoscriverlo;

**Di imputare** la spesa al cap. 140 – art. 1 Esercizio Finanziario 2019, autorizzando l'Ufficio Ragioneria a provvedere alla liquidazione della somma stanziata in favore del sig. Di Crisci Carmelo senza adozione di ulteriore separato atto;

**Di dare** alla presente deliberazione, con successiva votazione , la immediata eseguibilità.

## ATTO DI TRANSAZIONE STRAGIUDIZIALE

Con la presente scrittura privata redatta in doppio originale da valere ad ogni effetto di legge, tra:

il sig. Di Crisci Carmelo, nato a \_\_\_\_\_ il \_\_\_\_\_ e residente a \_\_\_\_\_ alla Via \_\_\_\_\_ C.F. \_\_\_\_\_;

e

il Comune di Casal Velino, in persona del legale rappresentante p.t.,

### Premesso che

- con atto di citazione del 30.01.2017, prot.n.836, il sig. Di Crisci Carmelo, a mezzo di legale di fiducia, ha incardinato relativo contenzioso al fine di ottenere il risarcimento dei danni, oltre che spese legali, quantificabili in una somma complessiva di € 3.697,21;
- con sentenza n. 311/2018 il Giudice di Pace di Vallo della Lucania ha condannato il Comune di Casal Velino al risarcimento dei danni in favore del sig. Di Crisci Carmelo nella misura di € 3.330,50 oltre interessi dalla domanda al saldo come in motivazione nonché al pagamento delle spese processuali liquidate in complessive € 1.340,53 di cui € 135,53 per spese oltre spese generali al 15% IVA e cpa come per legge con attribuzione al procuratore antistatario ;
- è interesse delle parti, attraverso reciproche concessioni, transigere definitivamente ogni controversia fra loro insorta

### Considerato che:

- sono intercorse intese informali tra le parti al fine di addivenire ad una soluzione transattiva della vicenda;
- appare opportuno, pertanto, destinare alla definizione dell'attivato contenzioso la somma complessiva di € 4.738,17 ( diconsi € quattromilasettecentotrentotto//17 ) di cui € 3.000,00 (diconsi Euro tremila//00) da attribuirsi direttamente alla parte lesa e la restante parte all'avvocato antistatario ;
- 

Ciò premesso

Si conviene e si stipula

1. Le premesse sono parte essenziale della transazione.
  - Il Comune di Casal Velino, in persona del legale rappresentante p.t., si impegna a versare, entro e non oltre il giorno 10 luglio 2019 al sig. Di Crisci Carmelo, che accetta, a transazione e saldo di ogni diritto e pretesa comunque dipendenti dal contenzioso in premessa la somma globale di € 3.000,00 a titolo di totale indennizzo, omnia comprensivo nonché a versare la restante parte di € 1.738,17 ( diconsi € millesettecentotrentotto//17) all'avvocato antistatario Giaquinto Assunto da Pisciotta ;
2. Con il ricevimento della suindicata somma a transazione e saldo, da effettuarsi entro e non oltre il giorno 10 luglio 2019, il sig. Di Crisci Carmelo dichiara di non avere null'altro a pretendere ad alcun titolo in dipendenza del contenzioso civile n° 366/2017 in essere nei confronti del Comune di Casal Velino .
3. Le parti dichiarano di non avere null'altro a pretendere in dipendenza delle questioni di cui in premessa e restano così transatti tra le parti tutti i reciproci diritti e pretese comunque connessi con il giudizio di cui in premessa con conseguente rinuncia espressa all'azione di gravame. Con espressa rinuncia a qualunque ulteriore reciproco diritto.
4. La presente transazione avrà effetto solo con l'effettivo versamento, entro il 10 luglio 2019, della somma pari ad € 3.000,00 da parte del Comune suddetto nei confronti del sig. Di Crisci.

5. Qualora il pagamento non dovesse avvenire entro il termine prestabilito, ed il Comune di Casal Velino intenderanno la transazione in oggetto priva di qualunque effetto giuridico nei loro confronti restando, pertanto, salvi i diritti di entrambe le parti.

Casal Velino, li

**LA GIUNTA COMUNALE**

ACQUISITA la proposta che precede con acclusi pareri ex. Art. 49 D.Lgs n. 267/2000;

NON ACQUISITE osservazioni in merito;

CON VOTI unanimi espressi come per legge;

**DELIBERA**

1. Recepirsi integralmente la proposta che precede la quale forma parte integrante del dispositivo.
2. Rimettere, per l'esecuzione, copia del presente provvedimento a:
  - Settore   I   - Ufficio: AA.GG.;
  - Settore   II   - Ufficio: Ragioneria;

Con separata votazione, ad esito unanime, resa nei modi e termini di legge la presente deliberazione è dichiarata immediatamente eseguibile ai sensi del D. Lgs. 267/2000.

Letto, approvato e sottoscritto:

**IL PRESIDENTE**

**F.to Avv. Silvia Pisapia**

---

**IL SEGRETARIO COMUNALE**

**F.to Avv. Diana Positano**

---

- Pubblicata all'albo pretorio di questo comune per quindici giorni consecutivi a partire da oggi.  
 Trasmessa in copia ai capigruppo (elenco n. .... prot. n. 5755 )  
 Trasmessa in copia alla Prefettura (prot. n. ....)  
 .....

Addì, 13-06-2019

**IL SEGRETARIO COMUNALE**  
**F.to Avv. Diana Positano**

---

Copia conforme all'originale, in carta libera, ad uso amministrativo.

ADDI', 13-06-2019

**IL SEGRETARIO COMUNALE**

**Avv. Diana Positano**



- Si certifica che la suesesa deliberazione, non soggetta al controllo preventivo di legittimità,  
 è stata pubblicata nelle forme di legge all'albo pretorio del comune senza riportare, nei primi 10 giorni di pubblicazione, denunce di vizi di legittimità o competenza, per cui la stessa è divenuta **ESECUTIVA** ai sensi del 3° comma dell'art.134 del D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

Addì, .....

è divenuta **ESECUTIVA** il giorno 13-06-2019 perchè dichiarata immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 D Lgs 18 agosto 2000 n. 267.

**IL SEGRETARIO  
COMUNALE**

**f.to Avv. Diana Positano**

---

**TRASMESO PER L'ESECUZIONE A :**

- SETTORE.....I..... UFFICIO.....AA.GG.....
- SETTORE .....II..... UFFICIO.....Ragioneria.....
- SETTORE..... UFFICIO.....
- SETTORE.....UFFICIO.....